

# BAR-LE-DUC

Aujourd'hui

Le service de l'État civil sera exceptionnellement ouvert aujourd'hui, de 9 h à 12 h, pour les inscriptions sur les listes électorales uniquement.

Le chiffre

**35** 000 kw. C'est la consommation des décos de Noël de la ville. Soit - 23.000 kw en quatre ans. Et ce, grâce aux ampoules basse consommation.

**Meilleurs vœux pour 2012**  
Magasin ouvert  
ces 1<sup>er</sup> et 2 janvier de 9 h à 12 h

**AU CHAROLAIS** Votre boucher-charcutier-traiteur  
134, boulevard de la Rochelle - BAR-LE-DUC - Tél. 03.29.76.20.57  
www.aucharolais.com

## Nous contacter

L'Est Républicain : 31, place Reggio, 55000 Bar-le-Duc.  
Rédaction : 03.29.79.40.36, fax : 03.29.45.13.11  
lerredacbar@estrepublikain.fr  
Abonnements, petites annonces : 03.29.79.40.36

leraccueilbar@estrepublikain.fr  
Publicité : 03.29.77.72.72, fax : 03.29.45.51.66  
lerpublicitebar@estrepublikain.fr  
Ventes : 03.29.77.71.77, manuel.colson@estrepublikain.fr

## Questions à

### Guy Flégny

L'ancien flic a été le roi de la nuit de la Saint-Sylvestre pendant vingt-deux ans.

« Ce qui me motive, c'est faire ce que les autres ne font pas »

Pendant deux décennies, Guy Flégny a fait danser des générations de joyeux fêtards, salle Dumas, sous le gui de la Saint-Sylvestre. Depuis trois ans, les flonflons se sont tus. Explications du maître de cérémonie.

#### - Combien de Nouvel An avez-vous organisé ?

Vingt-et-un avec l'Amicale de la police. C'était un rendez-vous incontournable qui rassemblait 400 convives autour d'un menu de fête. La soirée était toujours animée par de grands orchestres. Cela nécessitait une préparation minutieuse et une grosse organisation avec la participation de jeunes de l'école hôtelière de Verdun et ensuite de Polyval Japiot. Tous les bénéfices étaient destinés aux œuvres sociales de la police.

Pour le réveillon de l'An 2000, c'est la Clé de Sol qui a pris le relais. Ça s'est passé au hall des Brasseries avec l'orchestre d'Albert Franck. Il y avait 1.200 couverts. Monstrueux !

#### - Pourquoi avoir décidé d'arrêter ?

Un peu de lassitude sans doute. Mais surtout, l'absence de cuisine à la salle Dumas était préjudiciable. Il fallait tout amener pour préparer les repas : vaisselle, fours, frigos... Et les normes sanitaires et de sécurité sont de plus en plus strictes. Ça devenait très compliqué. Quant au hall des Brasseries, il n'est pas adapté à ce genre de soirée. Le coût des locations pour l'aménager et le décorer alourdit le budget.

#### - Le Nouvel An 2009 a



■ Guy Flégny : « Les petites salles, ce n'est pas mon truc ».

#### été le dernier. Pas trop nostalgique ?

Oui bien sûr. Pendant 22 ans, on s'est bien éclaté. C'était aussi une autre époque. La Saint-Sylvestre s'est arrêtée quand j'ai quitté l'Amicale de la police. J'ai reçu des tas de courriers et de coups de fil pour relancer la machine avec la Clé de Sol. J'y ai songé début 2011 mais le cœur n'y était plus. J'ai préféré renoncer pour me consacrer à l'organisation de spectacles grand public (Annie Cordy, Emile et Images, vaudeville « Le Clan des divorcés » qui aura une suite en 2012 avec « Le Clan des célibataires »

#### - Sur la Codecom, des salles polyvalentes ne pourraient-elles pas faire l'affaire ?

Moi, je veux faire ce que les autres ne font pas. C'est ça qui me motive pour animer le territoire. Alors, les petites salles, ce n'est pas mon truc. Déjà dans les années 80, je réclamaient l'aménagement des Brasseries. Rien n'a bougé depuis. Mais on peut toujours faire un vœu pour 2012 !

Propos recueillis par Gérard BONNEAU

## Infos pratiques

Centre nautique : de 9 h à 13 h.

Marché : de 8 h à 13 h, autour et à l'ancienne gare routière.

Refuge de Cathy :

à Fains-Véel, de 9 h à 12 h et de 14 h à 16 h (03.29.79.05.79).

Déchetterie : de 10 h à 12 h et de 14 h à 19 h, zone de Popey.

# Solidarité au Petit Juré

Suite à l'incendie qui, jeudi après-midi, a ravagé la maison de la famille Hibour, tout le quartier se mobilise.

**G**énérosité, solidarité. Deux mots qui en cette veille de nouvelle année ont pleinement trouvé leur sens dans le quartier du Petit-Juré.

Parce que ce sont des amis, des voisins, parce que c'est une famille qui se retrouve sans rien, depuis jeudi après-midi les initiatives individuelles ou collectives se multiplient pour aider la famille de Fouad Hibour. Abasourdi, anéanti par le traumatisme de la perte de la maison dans laquelle il a beaucoup travaillé, Fouad, le père de famille était hier tout autant abasourdi par l'élan de solidarité spontanée qui s'est créé autour des



■ Depuis hier soir, la générosité s'exprime par des dons en tout genre.

siens. Mélanie, voisine proche est de ceux-là. En début

d'après-midi, comme tant d'autres, elle s'est arrêtée devant la maison du père de Fouad, pour décharger deux sacs de sa voiture.

## Chaleur humaine

« De la vaisselle, des draps, des serviettes, de la pâte à modeler, de la peinture aux doigts », énumère-t-elle, s'excusant presque de ne pas avoir donné plus. « Je regarderai encore, si j'ai d'autres choses à vous donner. Si vous avez besoin n'hésitez pas », lance-t-elle au père de famille avant de reprendre sa route.

Elle est à peine repartie, que c'est une autre voiture qui s'arrête au milieu de la rue. « Vous avez besoin d'un frigo, d'autre chose ? », questionne le conducteur, prêt lui aussi à se mettre en quatre pour cette famille qui en quelques minutes a tout perdu. Ça a été comme ça toute la journée d'hier, la solidarité a même débuté le jour même de l'incendie. « Cette chaleur humaine nous touche beaucoup, nous remercions tout le monde pour toute cette générosité ». S'il parle doucement et presque à voix basse, c'est

## Naturellement

► Individuelles ou collectives, les initiatives ne manquent pas dans le lotissement du Petit Juré

► Par le biais de L'Est Républicain, des habitants ont lancé un appel à la générosité largement entendu.

► L'association des Amis de la Ville-Haute s'est elle aussi mobilisée. « Jeudi soir, j'ai réalisé des petits mots. Ils ont été distribués dans les boîtes aux lettres hier, afin d'inviter chacun à donner. C'est aussi le rôle d'une association que d'aider les autres quand ils sont dans le besoin », affirme Marie-Céline, la présidente de l'association.

► Plutôt que de trop donner ou mal donner, des habitants ont aussi eu l'idée de photographier des meubles, afin que la famille Hibour puisse choisir ce dont elle a besoin et envie.

du fond du cœur que Fouad Hibour remercie tout le quartier.

Ceux qui n'avaient rien à donner étaient aussi là, s'arrêtant devant la maison du grand-père où les sinistrés ont trouvé refuge. Dans leur quartier, celui du Petit Juré, là où les Hibour ont fait construire leur maison, là où sont nés leurs jumeaux de 4 ans et demi, là où dans leur malheur ils ont découvert que la solidarité existait vraiment. Là, où ils espèrent trouver une maison à louer pour se reconstruire.

Karine DIVERSAY

## Porte-à-porte

► Des meubles, de la vaisselle, du linge, des vêtements, de l'électroménager, des jouets... alors qu'elle a tout perdu jeudi, la famille Hibour croule aujourd'hui sous les dons en nature. Devant cet état de fait, les voisins les plus proches des sinistrés, la plupart habitant comme eux rue Pierre-et-Marie-Curie, ont eu l'idée de faire du porte-à-porte, aussi bien dans le nouveau que dans l'ancien lotissement, pour collecter des fonds.

Hier soir, ils étaient une petite dizaine, répartis en trois groupes à se partager les rues munis de leurs boîtes. Au fil des coups de sonnettes, celles-ci se sont rapidement garnies.

**Social** Vingt recettes traditionnelles dans un livre intitulé « Cuisine d'ici et d'ailleurs »

# Le livre de cuisine multiculturelle

DU ROUGAIL saucisses au bœuf miroton en passant par les crevettes au curry, le tajine de poulet, la vingtaine de recettes concoctées par les participants des cinq ateliers de l'AMF55 (anciennement association d'aide aux mères de familles) qui a pour mission de venir en aide aux familles sur l'ensemble du territoire, sont aujourd'hui présentes dans un livre.

## Des cuisinières et quelques hommes

Les principaux acteurs des ateliers ont reçu cette semaine le fruit de leur travail : un livre de recettes

illustrées qui sera vendu au prix de 8 € à Bar-le-Duc et à Verdun.

Ce sont donc les mères de famille, cuisinières, et quelques hommes de Bar-le-Duc, Commercy, Gondrecourt-le-Château, Ligny-en-Barrois et Thierville qui ont partagé leur savoir au travers de recettes traditionnelles.

C'est dans le cadre du plan régional de santé publique que l'AMF 55 a proposé de faire ce projet commun aidé de plusieurs structures comme les Restos du cœur, le Secours catholique, le CCAS de Commercy et solidarité Belleville-Thierville.



■ Les participants aux ateliers et les bénévoles des différentes structures avec leur livre de recettes.

SAISON 2 MILL 11...12

abc

scène nationale bar-le-duc  
le Théâtre, 20 rue Theuriet  
réservation : 03 29 79 73 47

ORCHESTRE NATIONAL  
DE LORRAINE  
direction Jacques Mercier

musique



L'Orchestre national de Lorraine est de retour sur la scène de l'abc pour une soirée sous le signe de l'émotion.

Vendredi 13 janvier 20h30  
au théâtre

NOUVELLES DE  
TCHEKHOV

en partenariat avec la  
Médiathèque Jean Jeukens

entre-deux



Des histoires cocasses, grignantes lues par Catherine Fournier, accompagnée au violoncelle par Marie Eberlé.

Mardi 17 janvier 20h30  
à la médiathèque

PLATONOV

d'Anton Tchekhov

théâtre



Une pièce électrique, drôle et provocante. Un chef d'œuvre du jeune Tchekhov.

Vendredi 20 janvier 20h  
au théâtre

JE ME SOUVIENS

en décentralisation  
vendredi 27 janvier 20h30 Commercy  
samedi 28 janvier 20h30 Laimont  
dimanche 29 janvier 15h Longeville-en-Barrois  
de et par Jérôme Rouger

conte et humour



Un spectacle qui relie les générations avec malice, émotion et tendresse.

Jeudi 26 janvier 20h30  
au théâtre